

雪戀東北 5 日》樹冰絕景・雪境鐵道・銀山溫泉・ 米棒 DIY・戲雪 3 溫泉饗宴

*行程特色

雪戀魅力東北

- ◆集中了許多最美的景點及以充滿日本獨特風情、並擁有多種泉質及天然秘湯的秘境盛地。
- 《田澤湖》日本最深湖泊>黃金辰子姬女神像。
- 《銀山溫泉》阿信的故鄉・宮崎駿動畫「神隱少女」大正時代氛圍街道散策。
- 《金蛇水神社》金運 UP！東北金運能量點，具千年歷史的神社。據說此神社在祈求財運及生意興隆相當靈驗。
- 《松島・五大堂》日本三景。
- 《角館・武家屋敷群》陸奧的小京都。
- 《仙台一番街》或《AEON 購物廣場》各式藥妝、電器、伴手禮..琳瑯滿目的特色小物，等著您來挖寶。

*特別安排

- ★「特別安排」搭乘★【秋田內陸縱貫鐵道】發現日本最美雪景！雪境鐵道「秋田美人線」※松葉+++阿仁合・大又川橋梁・十二段隧道極具味道的復古小火車，穿梭在大自然鬼斧神工的風情畫中。
- ★「特別安排」搭乘★【日本三景松島遊船】松島灣東、南、西、北四個方位的大高森、多聞山、扇谷和富山，則被合稱為「松島四大觀」，從這四處可以眺望到不同神態的松島風光。
- ★「特別安排」體驗★【烤米棒 DIY】全日本鄉土料理排行榜第三名※將新米碾碎，裹在竹籤上，用炭火將表面烤熟，然後塗上特製的沾醬，又香又酥，十分美分美味。雪絕景。
- ★「冬季限定」體驗★【森吉山阿仁樹冰】日本三大樹冰。搭乘纜車約 20 分鐘至山頂站徒步約 5 分鐘，可近距離欣賞馬氏冷杉在酷寒天候下凝結成的『樹冰奇觀』。
- ★「冬季限定」體驗★【滑雪盆、堆雪人、打雪仗】讓身處熱帶的台灣貴賓們，體驗在純白雪世界中雪上活動之樂趣。

*使用航班之參考資料

	星期	出發地點	航空公司	航 班	起飛時間	抵達地點	抵達時間
去	三	桃園機場	台灣虎航	IT258	12:25	花卷機場	17:00
回	日	仙台機場	台灣虎航	IT255	19:00	桃園機場	21:55

符號表示：★表含門票 ◎表下車參觀 未標示者表行車經過

第 1 天 台北(桃園國際機場) / 日本東北(花卷空港)→東北溫泉鄉

今日集合於桃園國際機場，搭乘台灣虎航直飛包機前往日本東北—花卷空港。

■【花卷】位於日本東北地區的岩手縣中部，坐落北上平原及奧羽山脈的山丘，四季變化豐富、不同季節呈現出多種迷人的景觀。。

★今晚宿泊 * 花卷溫泉～館內環繞著豐富的大自然，擁有 4 間飯店及露天溫泉、岩手最大的玫瑰園及宮澤賢治設計的日晷花壇等值得造訪的景點。能夠在館內的 3 間飯店～千秋閣、花卷、紅葉館（3 間飯店皆互相連通）盡情地享受溫泉巡遊—露天岩石溫泉、露天檜木溫泉、女性限定的玫瑰溫泉等等，可無限制次數地自由使用，並依照自己喜歡的入浴順序或方式盡情地享受。一年四季之中擁有豐富的山珍海味與鄉土食材—充分使用美味的食材製作花卷溫泉的各式料理，每道料理都能運用食材的特性，打造滿足五官感受的饗宴。飯後小酌也有好去處「拉麵酒場」、及方便購物的「鶴羽藥妝(免稅商店)」。

早餐：溫暖的家

中餐：機上精緻套餐

晚餐：溫泉旅館內會席料理 或 自助餐

住宿：花卷溫泉鄉 花卷溫泉旅館 或 同級



第 2 天 宿泊飯店→發現日本最美雪景！雪境鐵道《秋田內陸縱貫鐵道》※松葉+++阿仁合・大又川橋梁・十二段隧道→日本三大樹冰奇景～秋田《森吉山樹冰》搭乘阿仁空中樹冰纜車來回・樹冰景觀步道近距離觀賞樹冰→★特別安排戲雪樂體驗【滑雪盆、堆雪人、打雪仗】→東北溫泉鄉

★【秋田內陸縱貫鐵道】全長 94.2 公里，穿過秋田最長隧道和森吉山的山腳，從起點到終點共 29 站，並以時速 62~80 公里的慢速度行走。沿途可欣賞農田、溪谷、鐵橋等山色景緻，一年四季各有不同的風情。春夏碧綠的森林鐵道、秋天火紅的楓葉溪谷及冬季如同潑墨般雪景的雪境列車，通通都像是刻畫出來的明信片！極具味道的復古小火車，穿梭在大自然鬼斧神工的風情畫中，被稱為是日本最具意境的鐵道之旅，更被奉為"秋田名物"，也堪稱為「秋田美人線」。註：實際乘車起訖站可能會視當地車況而調整，敬請知悉，感謝配合。

★【森吉山阿仁樹冰】樹冰是日本東北地方特有的奇景，來自西伯利亞的寒風夾帶大量水氣，在迎風山坡的松樹上凝結成冰霜，一層又一層地包覆住變成巨大的白色神秘物體，有如深山中的怪物一般，因此樹冰又有雪怪之稱。這種特殊的自然景觀可不是到處都觀賞的到，因此來秋田遊玩一定不能錯過森吉山的阿仁樹冰。搭乘阿仁滑雪場的纜車約 20 分鐘至山頂車站，從阿

仁纜車山頂站徒步約 5 分鐘，可近距離欣賞壯觀的樹冰奇景，馬氏冷杉在酷寒天候下凝結成的樹冰，是銀白世界裡的巨人、雪怪，成群結隊，景象奇異壯麗。

★小叮嚀: 森吉山阿仁樹冰一般在冬季從 12 月~2 月左右隨著寒冷的季風，吹覆並蓋在樹上凝結所形成，12 月為初期階段，樹木逐漸被寒冷的水珠覆蓋凝結，形成樹冰；1 月份為成長期，逐漸形成蝦尾的形狀；2 月份為成熟期，樹冰開始大規模的成長，形成像怪物般的龐大，聳立山林；3 月下旬為衰退期，樹冰開始溶化，並期待下一個冬天的來臨。

註 1：雪地活動請著休閒服裝、保暖外套、手套與配戴太陽眼鏡於雪地中才不會刺眼。

註 2：如遇纜車故障、維修、或其他天候因素無法搭乘時，成人及孩童佔床退費日幣 1,500/孩童不佔床退費日幣 800(不含嬰兒)

註 3：每年天候因素不定，無法完全掌握樹冰積雪情況，行程中如遇天候因素 導致樹冰積雪不如預期，還是會依原行程前往景點參觀。敬請見諒。

★【滑雪盆、堆雪人、打雪仗】※特別安排※讓身處熱帶的台灣貴賓們，體驗在純白雪世界中雪上活動之樂趣。

註 1：戲雪場地若因積雪量不足、天候因素影響等情況未開放雪盆項目時，還是會依原行程前往適合戲雪場地，單純雪地戲雪遊玩，敬請見諒！

註 2：玩雪活動視天候狀況調整，若遇雪量不足或其它各種不可抗力因素影響時，將視當團情況調整行程，並退費每人 600 日幣，敬請知悉，感謝配合。

早餐：飯店內用 中餐：日式鍋物御膳 或 發放代金 ¥ 3,000 森吉山雪場美食廣場自由食

晚餐：溫泉旅館內會席料理 或 自助餐

住宿：田澤湖 Lake Resort & Onsen 或 天然溫泉田澤湖溫泉度假飯店 或

龜之井酒店 田澤湖 或 HOTEL 鹿角 或 同級



第 3 天 宿泊飯店→日本東北小京都～角館《武家屋敷群》→琉璃之眼～日本最深湖泊《田澤湖》黃金辰子姬女神像→秋田特色美食《烤米棒 DIY》手作體驗→阿信的故鄉・宮崎駿動畫「神隱少女」《銀山溫泉》大正時代氛圍街道散策→東北溫泉鄉

◎【角館武家屋敷】位於秋田縣仙北市的角館是日本重要傳統建造物群保存地區，因為保有藩政時代的武家屋敷建物，所以又名「陸奧小京都」，是江戶時代盛極一時的城下町。半徑 2 公里，範圍並不大，卻保存了包含武士宅邸在內的眾多古老建築物，吸引眾多日本、外籍遊客到此欣賞風情獨具的街區，是熱門觀光景點。現存的武士宅邸群整區，獲指定為日本國家重要傳統建築物群保存地區，屬於文化財產。賞櫻、新綠、楓紅、雪景...四季風情絕美。

◎【田澤湖】日本最深、世界第 17 深的湖泊。周長 20 公里近圓形的破火山口湖，水深

423.4M，湛藍湖水透露著些許神秘感。

田澤湖有一個傳說，相傳古代湖畔村落裡，出了一位絕色美女辰子姬，辰子姬憐惜自己的美貌，遂花上一百天向觀音菩薩祈求青春永駐。觀音菩薩指示辰子姬朝北方尋得泉水喝下，便能如願。不料這泉水愈喝愈渴，等到辰子姬把泉水喝乾，已經變成一條龍，只好遁入田澤湖裡，成為美麗的湖神。後來 1968 年為湖神辰子姬立像後，金色的美麗女神完全搶走了風采。現今田澤湖與高雄澄清湖締結為姐妹湖，也贈送了飛翔的辰子姬銅像作為見證。

★【秋田烤米棒 DIY】秋田可說是日本東北的美食之鄉。來到秋田，有三大必嚐的地產鄉土料理。最有名的是名列日本三大烏龍麵之一的「稻庭烏龍麵」，與香川縣的讚岐烏龍麵及群馬縣的水澤觀音烏龍麵齊名。再來則是名列日本三大地雞之一的「秋田比內地雞」。但最有意思的莫過於「秋田烤米棒」料理，榮登全日本鄉土料理排行榜第三名！烤米棒的由來，傳說是古時打獵的獵人或伐木的工人，為了外出攜帶方便而發明，將新米碾碎，裹在竹籤上，用炭火將表面烤熟，然後塗上特製的沾醬，又香又酥，十分美味。

★今晚宿泊 * 天童溫泉。位於東北的山形縣，是一處擁有 100 年以上歷史的知名溫泉。不只是溫泉，此處還因為象棋和水果之鄉而聞名，是個相當熱門的觀光景點。

早餐：飯店內用 中餐：秋田名物～米棒 DIY 鍋物御膳 ¥ 2800

晚餐：溫泉旅館內會席料理 或 自助餐

住宿：天童溫泉 榮屋 或 天童溫泉 王將 或 天童溫泉 ほほえみの宿 滝の湯 或 同級



第 4 天 宿泊飯店→金運 UP！生意興榮、財力倍增《金蛇水神社》東北金運能量點・開運蛇紋石→【日本三景】松島散策～遠眺五大堂★特別贈送巡島觀光船→免稅店→仙台～不夜城《仙台一番街》樂・吃・

◎【金蛇水神社】位於宮城縣岩沼市的金蛇水神社是一間祭祀「金蛇」且具有千年歷史的神社。是祭祀「蛇」與「水神」的神社，之所以一起祭祀，據說是因為金蛇是水神的御神體。水神「金蛇大神(水速女命)」主管財力、生命力及守護生活。由於神社中最有名的是金運提升、生意興榮、財力倍增，所以許多創業者或經營家都遠道而來神社參拜。正如其名稱所示，據說此神社在祈求財運及生意興隆方面相當靈驗。

◎【松島五大堂】位於松島的五大堂具有千年的歷史，最早是在西元 807 年由坂上田村麻呂東征時所建，現在的建築則是西元 1604 年由伊達政宗所改建，是日本重要的文化財。五大堂名稱的由來，是因為比叡山延曆寺高僧～慈覺大師於西元 828 年以手雕不動明王為首的五大明王供奉於此，所以稱為五大堂。五大堂與外相連結的紅色橋樑～透橋(又名結緣橋)尤其特別，其板子的間隙很大，可以直接看透到下面的水，故名透橋，目的是要警惕參拜的人謹言慎行。

★【松島灣遊船】松島是散佈在松島灣一帶 260 多個大小島嶼所構成島嶼群的總稱。灰白色的岩石上挺立著茂密的松樹，在此可以觀賞到日本極具代表性的海灣風貌，並因季節而產生各種美麗變化。日本著名俳句大師松尾芭蕉就曾讚歎松島為「扶桑第一絕景，可與洞庭、西湖媲美」。松島也與宮津市的『天橋立』、廣島縣的『宮島』，並稱為「日本三景」。遊覽松島最好的方式就是搭乘遊覽船，在藍天白雲之下能輕鬆飽覽諸多小島的秀美風光，沿途還可以看到成群生機勃勃的海鷗。而分別位於松島灣東、南、西、北四個方位的大高森、多聞山、扇谷和富山，則被合稱為「松島四大觀」，從這四處可以眺望到不同神態的松島風光。

◎【免稅店】自由選購致贈親友伴手禮。

【仙台一番街】可自行前往。仙台一番街是仙台車站前的一條美食購物大街，匯集了上百家的餐廳與商店。當中包含了懷舊的“文化橫丁”和特色的“壹貳參橫丁”。“文化橫丁”是從大正時代起便開始的歷史橫丁，聚集了大約 50 家的餐飲小館，是當地人非常喜歡的食肆天堂！

“壹貳參橫丁”則是從二次世界大戰後興起的露天商店，現已演變為狹小的室內巷弄，很多個性的店家隱身於此。而“一番町購物街”是購物者的天堂，各式藥妝、電器產品一應俱全，琳瑯滿目的特色小物，等著您前來挖寶。

早餐：飯店內用 中餐：日式陶板燒料理 ¥ 3000 晚餐：仙台名物牛舌套餐(¥ 4000)

住宿：三井ガーデンホテル仙台 或 仙台國際 HOTEL 或 HOTEL 京阪仙台 或 同級



第 5 天 宿泊飯店→青葉城跡·伊達政宗像→AEON 永旺夢樂城購物中心→仙台空港 / 台北(桃園國際機場)

◎【青葉城跡】此城共耗費十年光陰才全部竣工，如今只剩斷柱殘垣，但仍可從高聳的殘垣看出當年伊達政宗不可一世的氣概。

◎【AEON 永旺夢樂城購物中心】無論你是多次或是初次到訪日本，若想立即了解當地時尚、美食或是時下流行等等資訊的話來到當地的大型商場絕對讓你馬上掌握到最新資訊！永旺夢樂城購物中心除販售食品、服飾、生活日用品、化妝品、醫藥物品甚至還有遊樂場等設施，是個應有盡有的複合式商場，讓你可以一個地點就購足所有的需求。

於導遊約定時間集合後，搭乘專車前往【仙台空港】搭機返回溫暖的家。敬祝 各位貴賓旅遊平安，假期愉快!!

註 1：本行程將依當地實際狀況由當團導遊做小幅度順序調整，保證行程會全部走完，不便之處，尚祈鑒諒。

註 2：行程表中列明之住宿順序僅為先行提供給貴賓參考，請依當團行前說明會公佈之正確資料為準。

註 3：若因航空公司或不可抗力因素，而變動包機航班時間及降落城市，造成團體行程變更或增加餐食或減少餐食，本公司不另行加價，亦不減價，敬請見諒。

早餐：飯店內用 中餐：發放現金 ¥ 2000 自由食 晚餐：機上精緻套餐

住宿：甜蜜的家



AEON



*行程備註

* 本行程之航班為包機，一律以航空公司作業為主。一經確定繳付訂金後因故取消者，需支付訂金全額及實際產生的費用。敬請見諒！！

★★★虎航機票，一經付訂後，取消則無退票價值，取消費將收取全額票款，敬請留意！★★★

★依航空公司之規定，每人可免費托運一件 20 公斤內之行李，指甲刀、剪刀等刀具類，請置放於大行李箱，請勿置放貴重值錢之物品及相機等易受損之物件於欲托運之行李內。建議除托運行李外，另帶一件手提行李，以便置放隨身貴重物品等。因飛航安全問題，目前航空公司要求旅客個別托運自己的行李，請依領隊說明至指定櫃檯托運（乳液狀物品若帶上飛機，每瓶只能 100CC，且需置放在透明夾鍊袋內，建議置放於拖運行李中就沒限制；若要攜帶手機及電器用品的鋰電池，請置放於隨身包包中，不能置放於托運行李中）。

※隨身行李：最多 2 件隨身行李，總重量不超過 10 公斤（長寬高總和不得超過 115 公分）

※托運行李：計重制 20 公斤一件（長寬高總和不得超過 203 公分(單側的長度必須為 120 公分或 120 公分以下)）

【虎航航空公司】

一. 脫隊延回

※不可脫隊延回，脫隊延回請用個人票處理。

二. 其他

※嬰兒之定義為回程未滿兩歲者，若去程未滿兩歲而回程滿兩歲，不適用嬰兒價錢須另外詢價，請洽您的業務，謝謝。

※基於安全法規限制，每航班可載運的嬰兒人數至多 10 名，請付訂同時通知業務並提供同行的大人與嬰兒資料

(嬰兒英文姓名、出生年月日等)以免無法順利登機

※團體票無免費劃位，座位安排係由航空公司調度，同行者座位不一定能相鄰，敬請見諒！

* 特別說明

★日本飯店並無實際星級分等，本網頁所顯現之分級，為目前旅遊市場之一般認定，並參考台

灣及日本兩地間數個訂房網站資訊後給予之客觀綜合分級，且各網站之評量標準級角度各有不同，難以單一網頁所載資訊做為最終評鑑，敬請瞭解。

★日本國土交通省於平成 24 年 6 月(2012 年)發布最新規定，每日行車時間不得超過 10 小時(以自車庫實際發車時間為計算基準)，以有效防止巴士司機因過(疲)勞駕駛所衍生之交通狀況。(資料來源:日本國土交通省)

★台灣與日本兩地間的飲食文化多有不同。日本多數素食者可食用蔥、薑、蒜、辣椒、奶蛋甚至柴魚或肉汁高湯所熬煮的餐飲，為尊重台灣素食貴賓的飲食習慣，在避免使用上述食材的前提下，各餐廳多以各式蔬菜，豆腐等食材搭配漬物料理的定食或鍋物提供給素食貴賓，且當地購買全素食品也相當不易，故建議前往日本旅遊的貴賓，如有需要請自行事先準備素食品，以備不時之需。

★航空公司座位安排：本行程全程使用【團體經濟艙】機票，不適用於出發前預先選位，也無法事先確認座位相關需求（如，靠窗，靠走道..等），且座位安排乃依英文姓名依序排列，同行者有可能無法安排在一起，敬請參團貴賓了解。

◆【素食者貼心小叮嚀】◆：

因各地風俗民情不同，國外的素食習慣大多是可以食用蔥、薑、蒜、蛋、奶等，除華僑開設的中華料理餐廳外，多數僅能以蔬菜、豆腐等食材料理為主；若為飯店內用餐或一般餐廳使用自助餐，亦多數以蔬菜、漬物、水果等佐以白飯或麵食類。故敬告素食貴賓，海外團體素食餐之安排，無法如同在台灣般豐富且多變化，故建議素食貴賓能多多體諒並自行準備素食罐頭或泡麵等，以備不時之需。

◆【日本網購旅客注意事項】◆：

正常一般飯店並無規畫收容物品的空間，如果有預計網路訂購的旅客，請務必在入住前自行與飯店確認是否有代收商品的服務。等到飯店回覆同意後，才能進行網路下單訂購商品。如飯店同意代收產品，也請務必自行回信告知飯店其資訊（預計到貨日期、件數、內容物...等），讓飯店人員了解大概的情況。由於此為旅客與網購業者和飯店之間的聯繫，請恕旅行社無法代為處理聯繫溝通等相關手續，如有發生貨品短少、遺失等狀況請自行承擔風險，敬請諒察。另外，由於有貨物寄存的服務部分，如事後取消旅遊行程，不論天數皆需負擔飯店取消費及其額外的服務手續費用，敬請理解此項目之後再訂購。

◆【退稅規定】◆：

入境日本未滿 6 個月的短期停留外籍人士。

標示「Japan. Tax-free Shop」的店家。

需於「同日、同一商店」累計消費，須滿未稅金額 5000 日圓，即可退稅 10%。

消耗物品（如食品、藥妝）退稅後，請包裝於「免稅專用透明膠袋」內，禁止於日本境內使用。結帳時出示護照，即可支付免稅後金額。